INHALT

ÜBER DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG 2
SICHERHEITSINFORMATIONEN 2
WARNHINWEIS 2
SICHERHEITSHINWEISE 3
SICHERHEITSHINWEISE 4
HINWEISE ZU CD-R UND CD-RW DISCS 5
HINWEISE ZU DISCS 5
MITGELIEFERTES ZUBEHÖR 6
ZU DIESEM GERÄT KOMPATIBLE DISC TYPEN 7
AUSSTATTUNGSMERKMALE 8
BEDIENTASTEN AUF DER GERÄTVORDERSEITE 9
VORDERSEITIGE ANZEIGE 10
ELEMENTE AUF DER RÜCKSEITE 11
ANSCHLIESSEN IHRES DVD SPIELERS
AN DAS TV-GERÄT 12
ANSCHLIESSEN IHRES DVD SPIELERS
AN EINEN AV VERSTÄRKER 13
EINLEGEN DER BATTERIEN IN
DIE FERNBEDIENUNG 14
FERNBEDIENUNGSFUNKTIONEN 14
WIEDERGABE VON DVD 16
DIREKTANWAHL BESTIMMTER SZENEN 19
WIEDERHOLFUNKTIONEN 20
PRAKTISCHE FUNKTIONEN 20
VIDEO CD WIEDERGABE 23
DIREKTANWAHL BESTIMMTER SZENEN 24
WIEDERHOLFUNKTIONEN 24
PRAKTISCHE FUNKTIONEN 24
AUDIO CD WIEDERGABE 25
DIREKTANWAHL BESTIMMTER TRACKS 25
WIEDERHOLFUNKTIONEN 26
PRAKTISCHE FUNKTIONEN 26
VERWENDUNG DES SETUP MENÜ 27
MENÜOPTIONEN 27
STÖRUNGSBEHEBUNG 29
TECHNISCHE DATEN 30
BEGRIFFSERKLÄRUNG 31

ÜBER DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG

Die Hinweise in dieser Anleitung beschreiben die Bedienungstasten des Geräts. Sie können ebenfalls die Bedienungstasten der Fernbedienung benutzen insofern diese die gleichen oder ähnliche Namen wie auf dem Gerät selbst haben.

Sehr geehrte Kunden

Wir möchten uns bei Ihnen für den Erwerb dieses DVD/VCD/CD/CD-R/CD-RW/MP3/JPEG/MPEG-Spielers bedanken.

Wir empfehlen Ihnen vor Beginn des Betriebs sich mit der Bedienungsanleitung vertraut zu machen und sich die aufgeführten Sicherheitshinweise zu merken.

SICHERHEITSINFORMATIONEN

VORSICHT

CLASS 1 LASER
PRODUCT

Der DVD Spieler ist ein Laserprodukt der Klasse 1. Dieses Produkt erzeugt einen unsichtbaren Laserstrahl, der Strahlenschäden verursachen kann. Bedienen sie den Spieler nur entsprechend der Anweisungen.

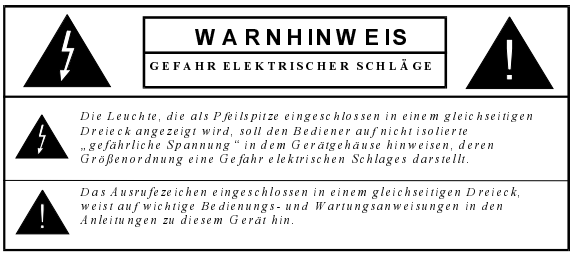
Solange der Netzstecker des Spielers in der Netzsteckdose steckt, halten Sie aus Sicherheitsgründen Ihre Augen fern vom Disc-Fach oder anderen Öffnungen.

Eine nicht vorschriftsmäßige Bedienung kann gefährliche Laserstrahlung freisetzen.Öffnen Sie nicht das Gehäuse oder unternehmen Sie keine eigenen Reparaturversuche. Überlassen Sie sämtliche Reparaturarbeiten Service-Werkstätten oder qualifiziertem Service-Personal.

WARNHINWEIS

Um Feuergefahr und die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, setzen Sie das Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus.

Um Feuergefahr, die Gefahr eines elektrischen Schlages oder sonstige Gefahren zu vermeiden, verwenden Sie nur das empfohlene Zubehör.


WARNHINWEIS
GEFAHR ELEKTRISCHER SCHLÄGE
Die Leuchte, die als Pfeilspitze eingeschlossen in einem gleichseitigen Dreieck angezeigt wird, soll den Bediener auf nicht isolierte „gefährliche Spannung“ in dem Gerätgehäuse hinweisen, deren Größenordnung eine Gefahr elektrischen Schlages darstellt.
Das Ausrufezeichen eingeschlossen in einem gleichseitigen Dreieck, weist auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen in den Anleitungen zu diesem Gerät hin.

SICHERHEITSHINWEISE

Netzspannung

Dieses Gerät ist für 220-240V~ 50 Hz Netzspannung hergestellt. Öffnen Sie bitte den Gerätdeckel niemals selbst. Im Gerät liegt lebensgefährliche Hochspannung an. Wenden Sie sich mit Fragen und Anliegen an Ihren Händler oder den Kundendienst. Reparaturen dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal ausgeführt werden.

• Das Gerät ist nicht von der Netzspannung getrennt, solange der Netzstecker noch in der Steckdose steckt - auch dann nicht, wenn das Gerät am Netzschalter ausgeschaltet wurde.

• Wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird, ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose.

Netzkabel

Stellen Sie keine Gegenstände auf das Netzkabel (weder das Gerät selbst, noch Möbel usw.) und klemmen Sie das Kabel nicht ein. Das Netzkabel darf nur am Stecker gehandhabt werden. Vermeiden Sie insbesondere, den Stecker durch Ziehen am Kabel aus der Steckdose zu ziehen und berühren Sie das Netzkabel niemals mit nassen Händen, da dies zu einem Kurzschluss oder zu einem Stromschlag führen kann. Machen Sie niemals Knoten in das Kabel, und binden Sie es nie mit anderen Kabeln zusammen. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass keine Gefahr besteht, dass jemand darauf tritt. Beschädigungen am Netzkabel können zu Bränden oder Stromschlägen führen. Überprüfen Sie das Netzkabel gelegentlich auf seine Unversehrtheit. Sollte es beschädigt sein, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst in Ihrer Nähe. Sollte es erforderlich sein, das Netzkabel auszuwechseln, darf das nur durch eine qualifizierte Werkstatt erfolgen.

HINWEISE ZUR SICHEREN BEDIENUNG.

Dieses Gerät ist unter Berücksichtigung der internationalen Sicherheitsstandards konzipiert und produziert. Es bedarf jedoch wie jedes Elektrogerät Vorsicht, um beste Ergebnisse zu erzielen und Sicherheit zu gewährleisten. Lesen Sie deshalb aus Sicherheitsgründen die unten aufgeführten Hinweise.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Beginn der Inbetriebnahme.

Vergewissern Sie sich, dass sämtliche elektrische Verbindungen (einschließlich Netzkabel, Verlängerungskabel und die Verbindungen zwischen den Geräteteilen) ordnungsgemäß und im Einklang mit den Anweisungen des Herstellers angeschlossen sind. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose bevor Sie mit dem Herstellen oder der Änderung von Anschlüssen beginnen.

Lassen Sie sich von Ihrem Händler beraten, wenn Sie Zweifel an der Installation, dem Betrieb oder der Sicherheit des Geräts haben.

Achten Sie darauf, nicht mit den Fingern in die sich schließende Diskschublade zu geraten.

Entfernen Sie keine fest angeschraubten Abdeckungen, da gefährliche Spannung anliegen kann.

Die Ventilationsöffnungen des Geräts dürfen nicht mit Gegenständen wie Zeitungen, Tüchern, Gardinen usw. blockiert werden. Die Überhitzung kann eine Beschädigung oder Verkürzung der Lebenserwartung des Geräts zur Folge haben.

Setzen Sie das Gerät keinem Tropf- oder Spritzwasser aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter, wie z.B. Vasen, auf das Gerät.

Das Gerät muss von Wärme- und Flammenquellen wie brennenden Kerzen oder heissen Lampen ferngehalten werden. Hohe Temperaturen können Gehäuseteile aus Kunststoff schmelzen und zu Bränden führen.

Verwenden Sie **keine** selbst hergestellten oder behelfsmässigen Möbelstücke zum aufstellen des Gerätes.

Lassen Sie keine Geräte ohne Aufsicht angeschaltet, es sei denn es ist ausdrücklich hingewiesen, dass diese für unbeaufsichtigten Betrieb konzipiert sind oder über einen Stand-by Betriebsmodus verfügen. Schalten Sie das Gerät durch Betätigen der Netztaste an dem Gerät aus. Vergewissern Sie sich, dass ihre Familie mit der Bedienung des Gerätes vertraut ist. Für kranke oder behinderte Menschen können zusätzliche Hilfen oder Anweisungen erforderlich sein.

Unterbrechen Sie sofort den Betrieb, wenn Sie Zweifel an der ordnungsgemäßen Funktion des Gerätes haben oder das Gerät beschädigt ist. Schalten Sie gegebenenfalls das Gerät aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose und wenden Sie sich an Ihrem Händler.

Besonders wichtig!

- Stecken Sie niemals Gegenstände jedlicher Art in Geräteöffnungen.Dies kann elektrische Schläge verursachen.
- Versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren oder zu verändern.
- Achten Sie immer auf maximale Sicherheit!

SICHERHEITSHINWEISE

Hinweise zum Copyright:

Urheberrechtliches Material darf ohne Genehmigung nicht kopiert, ausgestrahlt, vorgeführt, übertragen, öffentlich abgespielt oder vermietet werden.

Dieses Gerät arbeitet mit dem von Macrovision entwickelten Kopierschutz. Normalerweise sind DVD´s mit einem Kopierschutz versehen. Medien dieseer Art können weder analog noch digital mit einem Video- oder DVD-Recorder aufgenommen bzw. kopiert werden.

Dieses Gerät arbeitet mit einer Kopierschutztechnologie, die durch US Patente und als geistiges Eigentum der Macrovision Corporation sowie anderer Inhaber geschützt ist. Die Kopierschutztechnologie darf nur mit Genehmigung der Macrovision Corporation verwendet werden. Sie darf im Heimbereich und im nicht öffentlichen Bereich nur mit Genehmigung der Macrovision Corporation benutzt werden. Ein außer Kraft setzen des Kopierschutzes und Reverse-Engineering ist verboten.

HINWEISE ZU CD-R UND CD-RW DISCS

• CD-R (Recordable/beschreibbar) und CD-RW (Rewritable/wiederbeschreibbar) Discs, die von dem Betreiber erstellt worden sind, können nur nach Abschluss des Finalisierungsvorganges verwendet werden.

• Je nach Disc-Eigenschaften, Brennbedingungen oder Beschädigung oder aber Verschmutzung der Disc können CD-R und CD-RW nicht verwendbar sein. Die Disc-Konfiguration und –Eigenschaften hängen von der Software und Hardware zum Brennen ab. Daher kann der Betreiber auf folgende unerwartete Schwierigkeiten stoßen.

- Einige Discs lassen sich gar nicht lesen.
- Die Wiedergabe einiger Discs kann einen dauerhaften Systemabsturz hervorrufen.
- Einige Disc-Abschnitte können übersprungen oder nicht normal wiedergegeben werden.
- Im Vergleich zu originalen Discs kann das einlesen von CD-R und CD-RW länger dauern.

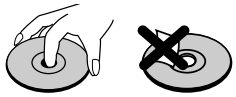
HINWEISE ZU DISCS

Handhabung der Discs

• Berühren sie die Disc nur an den Kanten, damit sie sauber bleibt. Berühren Sie niemals die Wiedergabeseite der Disc.

• Kleben Sie kein Papier oder Klebeband auf die Disc.

• Sollte die Disc mit Substanzen wie z.B. Kleber verschmutzt sein, entfernen Sie sie, bevor sie die Disc abspielen.

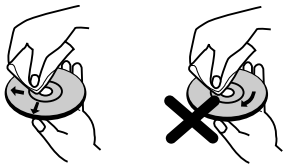


• Setzen Sie die Disc keiner unmittelbaren Sonnenstrahlung oder Wärmequellen wie z.B. Heizlüftern aus. Lassen Sie Discs niemals in einem geparkten Auto der Sonnenstrahlung ausgesetzt liegen, da die Temperatur schnell ansteigen und die Discs beschädigen kann.

• Legen Sie die Disc nach dem Abspielen wieder in die Hülle zurück.

Reinigung

• Reinigen sie die Disc vor dem Abspielen mit einem Reinigungstuch. Wischen sie die Disc von der Mitte nach außen ab.



• Lösungsmittel wie Benzin, Verdünner sowie handelsübliche Reiniger und Antistatiksprays für Analogplatten dürfen nicht zum reinigen der Discs verwendet werden.

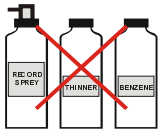
Discs, die nicht verwendet werden dürfen

Nur Discs, die mit den auf Seite 8 aufgeführten Merkmalen gekennzeichnet sind, dürfen abgespielt werden.

Bitte beachten Sie, dass Discs in Sonderformen (herzförmige, sechskantige usw. Discs) nicht abgespielt werden können. Versuchen Sie nicht solche Discs abzuspielen, da dies den Spieler beschädigen kann.

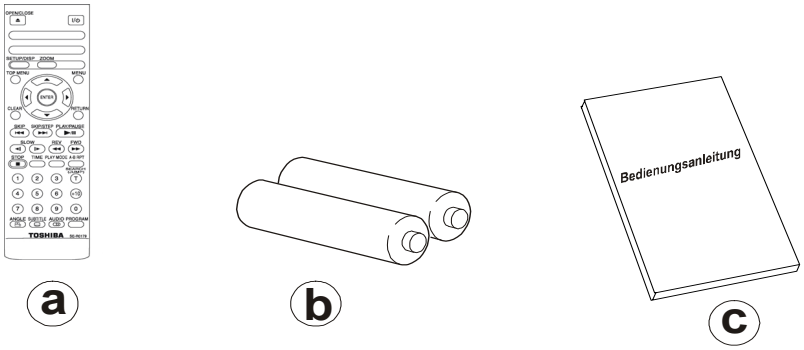
HINWEIS:

• Verwenden Sie keine Lösemittel- oder Antistatiksprays. Verwenden Sie ebenso keine verdampfbaren Chemikalien wie Benzin oder Verdünner.



MITGELIEFERTES ZUBEHÖR

Lieferumfang:



(a) Fernbedienung

(b) Zwei R03 (AAA) Batterien für die Fernbedienung.

(c) Bedienungsanleitung

ZU DIESEM GERÄT KOMPATIBLE DISC TYPEN

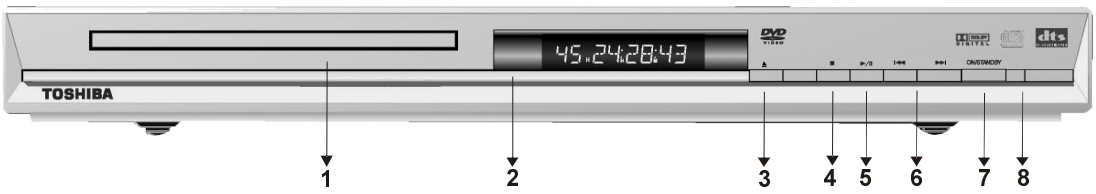
Dieses Gerät kann folgende Discs abspielen.

Disc Typen (Logos)	Aufzeichnungstypen	Disc Größe	Maximale Wiedergabezeit	Eigenschaften
DVD	Audio + Video	12 cm	Einseitig; 240 min. Doppelseitig; 480 min.	• Dank Dolby Digital und der MPEG-2 Komprimierung verfügt die DVD-Video und ein perfektes Bild und ausgezeichnetem Ton.
		8 cm	Einseitig; 80 min. Doppelseitig; 160 min.	• Die verschiedenen Bild- und Audiofunktionen können über das Bildschirmmenü gewählt werden.
VIDEO-CD	Audio + Video	12 cm	74 min.	• Video mit CD Ton, VHS Qualität und MPEG-1 Komprimierungstechnologie.
		8 cm	20 min.	
AUDIO-CD	Audio	12 cm	74 min.	• Die Audio-CD ist das Standardmedium für Musik. Die Qualität ist höher, als bei der Schallplatte.
		8 cm	20 min.	
MP3-CD	Audio (xxxx.mp3)	12 cm	Hängt von der MP3 Qualität ab.	• MP3 dient zur Komprimierung von Audiosignalen.
		8 cm		
PICTURE-CD	Video (Standbild)	12 cm		
		8 cm		

AUSSTATTUNGSMERKMALE

1) DVD/VCD/CD/CD-R/CD-RW/MP3/JPEG/MPEG Wiedergabe
2) NTSC/PAL Wiedergabe (je nach Disc-Inhalt)
3) Benutzerfreundliches OSD Menüsystem mit Sprachauswahl
4) Vakuumfluoreszenzanzeige (VFD)
5) Dolby Digital, DTS, LPCM Audio über koaxiale.
6) Verschiedene Bildformate (16:9 Breitbild, 4:3 Letterbox, 4:3 PAN & SCAN)
7) Unterstützung von Multi-Audio (bis zu 8)
8) Unterstützung von Multi-Subtitle (bis zu 32)
9) Unterstützung von Multi-Angle (bis zu 9)
10) 8 Kindersicherungsstufen
11) Zeitraffer vorwärts/rückwärts mit unterschiedlichen Geschwindigkeiten
12) Ruckelfreie und nahtlose Wiedergabe mit 2-facher Geschwindigkeit.
13) Zeitlupen-Wiedergabe mit unterschiedlichen Geschwindigkeiten.
14) Einzelbildwiedergabe vorwärts und rückwärts
15) Zeit-Direktzugriff
16) Wiederholfunktion
17) A-B Wiederholung (Wiederholen einer Passage)
18) Verschiedene Wiedergabe-Betriebsmodi für Audio CD, MP3, JPEG und MPEG (Normal/Raffer)
19) Programmfunktionen für Audio CD, MP3 und JPEG
20) SCART-Anschluss
21) Koaxiale Digital-Audioausgänge
22) Analoger Audioausgang

BEDIENTASTEN AUF DER GERÄTEVORDERSEITE



1. Disc-Fach

Legen Sie eine Disc in das Fach.

2. Vorderseitige Anzeige (VFD)

Zeigt Gesamtspielzeit, Titel-Nummer, Kapitel-/Spur-Nummer usw. an.

3. OPEN/CLOSE (⏏) taste

Öffnet und schließt das Disc-Fach.

4. STOP Taste

Stoppt die Wiedergabe der Disc.

5. PLAY/PAUSE Taste

Startet die Wiedergabe der CD bzw. schaltet auf Pause. Diese Taste dient im Hauptmenü auch als Auswahltaste (wählt die markierte Option im Menü), wenn die DVD über ein Hauptmenü mit Standbild verfügt. Sonst wird diese Funktion der „Play/Pause" Taste für das Hauptmenü durch die Disc verboten, wobei "🖐" erscheint.

6. SKIP-Tasten

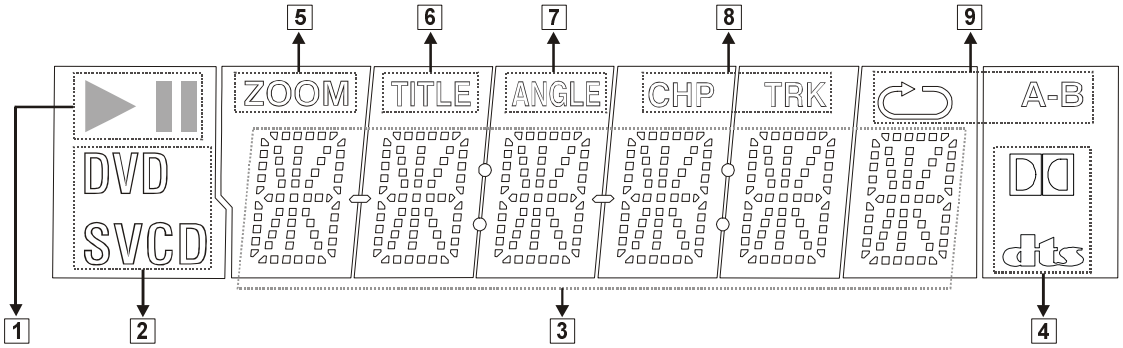
Drücken Sie die SKIP Tasten zum aufrufen von nachfolgenden oder vorherigen Kapiteln/Spuren.

7. ON/STANDBY Taste

Schaltet das Gerät ein und aus bzw. in den Bereitschaftsmodus.

8. Anzeiger

DISPLAYANZEIGEN



1. Play/Pause
2. Aktuelle Disc
3. Zeit- oder Titel-/Kapitel-/Spur-Nummer-Anzeige
4. Dolby Digital / DTS
5. Zoom
6. Titelnummer
7. Winkel
8. Kapitel-/Spur-Nummer
9. Wiederholfunktion

ELEMENTE AUF DER RÜCKSEITE

1. DIGITAL AUDIO OUT-Buchsen

COAXIAL :

Stellt die Verbindung zu einem Audiogerät über ein koaxiales Digitalverbindungskabel her.

2. AUDIO-Buchsen

Stellt die Verbindung entweder zum AV-Verstärker oder zu einer Audio-Eingangs-Buchse auf dem Fernsehgerät mittels zwei Kabeln (links, rechts) her.

3. VIDEO OUT-Buchsen

VIDEO :

Stellt die Verbindung zu den VIDEO Eingangs-Buchsen des Fernsehgeräts her.

4. SCART-Buchse

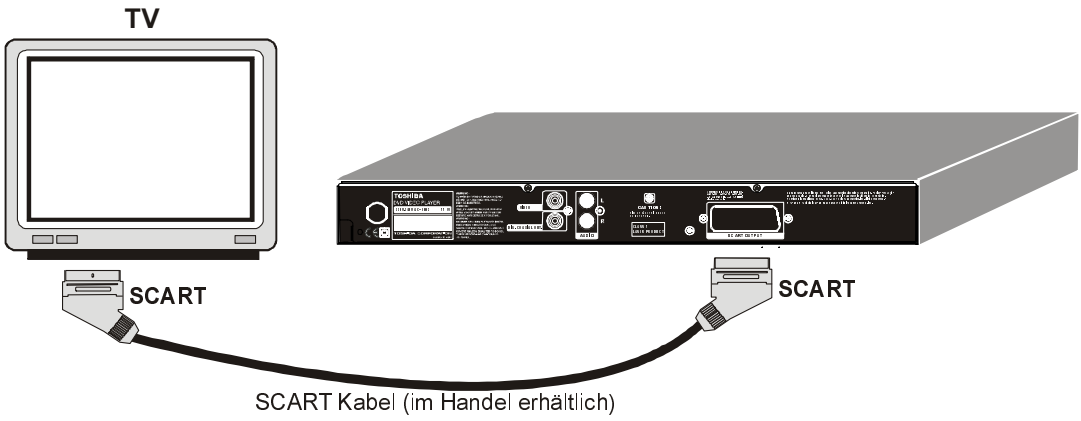
Stellt die Verbindung zu der SCART Eingangs-Buchse des Fernsehgeräts her.

ANSCHLIESSEN IHRES DVD SPIELERS AN DAS TV-GERÄT

Beim Anschließen des Geräts an andere Geräte immer alle Geräte ausschalten und die Netzstecker abziehen, bevor die Verbindungen hergestellt werden.

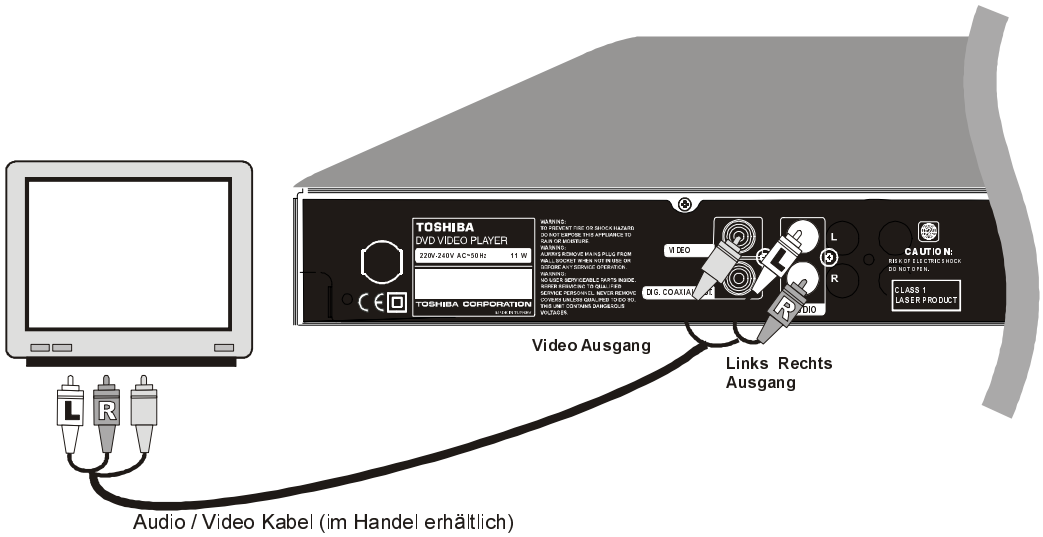
SCART-Buchse

Mit dem RGB-Signal via Scart-Anschluss bzw. Scart-Kabel erhalten Sie die beste Bild-Wiedergabe. Wenn Sie den DVD Spieler nicht an eine Hi-Fi-Anlage oder einen AV-Verstärker für bessere Tonqualität anschließen, dann reicht der SCART-Anschluss für die Audio und Video Anschlüsse aus.



Video & Audio Ausgang RCA Buchsen

Video (gelb) und Audio (rot: rechts, weiß: links) Ausgangsbuchsen können zum Anschluss des DVD Spielers an Ihr Fernsehgerät über Kabel verwendet werden. Um diese Verbindungen herstellen zu können, muss Ihr Fernsehgerät jedoch über Video und Audio Eingangsbuchsen verfügen. Diese Art Anschluss stellt eine Alternative zum SCART Anschluss dar. Die Bildqualität ist nicht so gut wie beim Scart Anschluss, die Tonqualität ist jedoch dieselbe.



Inbetriebnahme

Stecken Sie nach Abschluss der erforderlichen Arbeiten den Netzstecker in die Netzsteckdose ein. Das Gerät wird in den STANDBY-MOdus (Bereitschaft) geschaltet. Drücken Sie die STANDBY-Taste, um das Gerät einzuschalten. Öffnen Sie das Disc-Fach über die OPEN/CLOSE Taste und legen Sie eine abspielbare Disc hinein. (DVD/VCD/CD/CD-R/CD-RW/MP3/JPEG/MPEG). Drücken Sie erneut die OPEN/CLOSE Taste, um das Disc-Fach zu schließen und mit der Wiedergabe zu beginnen. Die Wiedergabe beginnt automatisch.

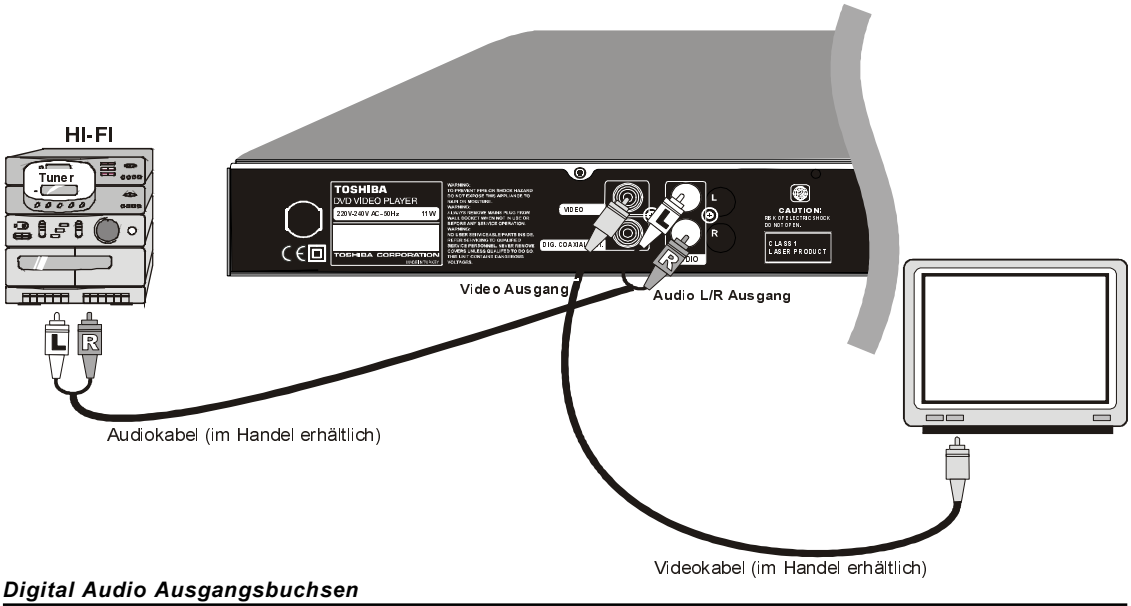
ANSCHLIESSEN IHRES DVD SPIELERS AN EINEN AV VERSTÄRKER

Beim Anschließen des Geräts an andere Geräte immer alle Geräte ausschalten und die Netzstecker abziehen, bevor die Verbindungen hergestellt werden.

Analog Audio Output Buchsen

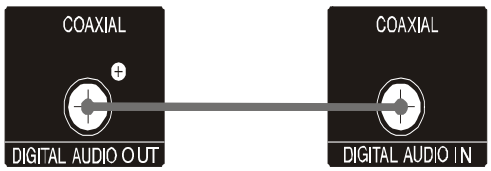
Um bessere Tonqualität zu erzielen, können Sie Ihr Gerät über die Analog Audio L/R Ausgänge an einen Verstärker anschließen.

Um bessere Tonqualität zu erzielen, können Sie Ihr Gerät über die 5.1 Kanal Analog Audio Ausgänge an einen Verstärker anschließen.



Digital Audio Ausgangsbuchsen

Die beste Tonqualität kann über den Anschluss der koaxialen oder optischen Digital-Audioausgängen an einen Verstärker mit eingebautem Dolby Digital Decoder erzielt werden. Den 5.1 Kanal Surround Ton können Sie mittels 6 Lautsprechern genießen.

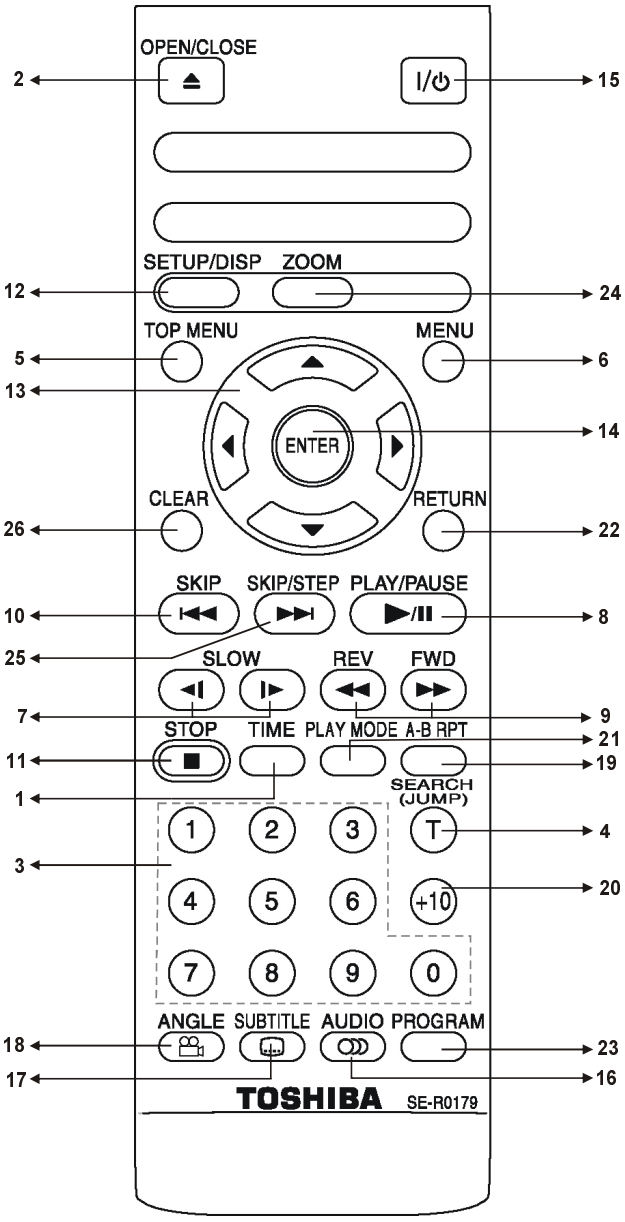


EINLEGEN DER BATTERIEN IN DIE FERNBEDIENUNG

Öffnen Sie die Abdeckung auf der unteren Seite der Fernbedienung. Legen Sie beide 1.5Volt (R03/AAA) Batterien ein. Beachten Sie die Polaritätsmarkierung (+/-) im Batteriefach. Schließen Sie die Abdeckung.

Bei Verwendung der Fernbedienung muss diese auf die Vorderseite des DVD Spielers gerichtet werden. Wenn die Fernbedienung nicht mehr arbeitet oder die gewählte Funktion nicht ausgeführt werden kann, liegt es meistens daran, dass die Batterien leer sind. Wechseln Sie die Batterien schnellstmöglich aus. Verwenden Sie nur auslaufgeprüfte Batterien. Wenn die Fernbedienung über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird, nehmen Sie die Batterien am besten heraus. Wenn Sie die Fernbedienung über einen längeren Zeitraum nicht verwenden werden, empfehlen wir Ihnen, die Batterien aus dem Fernbedienungsbatteriefach herauszunehmen.

FERNBEDIENUNGSFUNKTIONEN



1. TIME Taste

Wechselt den Disc-/Titel-/Spur-Spielzeit-Anzeigemodus auf der OSD-Anzeige und der gerätvorderseitigen Anzeige.

2. OPEN/CLOSE (⏏) taste

Öffnet und schließt das Disc-Fach.

3. Zifferntasten

Drücken Sie zur direkten Auswahl einer Spur-/Titel-Nummer oder Eingabe der Zeit der gewünschten Stelle.

4. SEARCH MODE Taste

Drücken Sie zur Auswahl des Suchkriteriums (Titel, Kapitel, Spur, Zeit)

5. TOP MENU Taste

Zeigt das Titel-Menü auf dem Fernseherbildschirm an oder aktiviert das Digest-Menü in Picture CD (JPEG)

6. MENU Taste

Ruft das DVD Hauptmenü auf dem Bildschirm auf. Zeigt das VCD-Menü (wenn verfügbar) bei der Wiedergabe von VCD an. Drücken Sie erneut, um mit der Wiedergabe fortzufahren. (je nach disc).

7. SLOW TASTEN

Verwenden Sie diese Tasten zur vor- oder rückwärtigen Zeitlupen-Wiedergabe.

8. PLAY/PAUSE Taste

Startet die Wiedergabe der CD bzw. schaltet auf Pause. Diese Taste dient im Hauptmenü auch als Auswahltaste (wählt die markierte Option im Menü), wenn die DVD über ein Hauptmenü mit Standbild verfügt. Sonst wird diese Funktion der PLAY/PAUSE Taste für das Hauptmenü durch die Disc verboten, wobei "🖐" erscheint.

9. SEARCH/REV-FWD

Drücken Sie diese Taste, um die Geschwindigkeit der Zeitraffer vor-/rückwärts Wiedergabe (fast forward/reverse) bei Wiedergabemodus oder der Zeitlupen-Wiedergabe bei Pause-Modus einzustellen.

10. SKIP⏮ Tasten

Drücken Sie die Taste einmal während der Kapitel-/Spur-Wiedergabe damit Sie zum Anfang der vorherigen Spur zurückkehren können.

11. STOP Taste

Stoppt die Wiedergabe der Disc.

12. SETUP/DISP

Zeigt den aktuellen Wiedergabestatus auf dem Fernseherbildschirm an oder ruft das Einstellmenü auf den Bildschirm auf.

13. Richtungswahl-Tasten

Drücken Sie diese Tasten, um Optionen oder Einstellungen zu wählen.

14. ENTER (Eingabe-) Taste

Ruft die ausgewählten Menüoptionen auf bzw. aktiviert die gewählten Einstellungen.

15. ON/STANDBY Taste

Schaltet das Gerät ein bzw. zu Standby (Bereitschafts-) Modus um.

16. AUDIO Taste

Ändert die Audio Sprache bei der Wiedergabe einer DVD.

17. SUBTITLE (Untertitel-) Taste

Ändert die Untertitelsprache bei der Wiedergabe einer DVD.

18. ANGLE (Blickwinkel-) Taste

Ändert den Blickwinkel bei der Wiedergabe von mit mehrfachen Kamerapositionen aufgezeichneten DVD Discs.

19. A - B RPT Taste

Drücken Sie die Taste, um eine Passage (von Punkt A – Anfang bis Punkt B Ende) zu wiederholen.

20. +10 Taste

Drücken Sie diese Taste, um Zahlen größer als 9 einzugeben.

21. REPEAT (Wiederhol-) Taste

Drücken Sie diese Taste, um eine Disc/einen Titel/einen Kapitel zu wiederholen.

22. RETURN Taste

Drücken Sie diese Taste, um zu der vorher gewählten Bildschirmanzeige zurückzukehren.

23. PROGRAM Taste

Drücken Sie diese Taste, um im Stoppmodus das Programm-Menü für Audio CDs, MP3 CDs und JPEG CDs aufzurufen.

24. ZOOM Taste

Vergrößert oder verkleinert das Bild.

25. SKIP/STEP (⏭) Taste

Drücken Sie diese Taste, um im Wiedergabe-Modus zum nachfolgenden Kapitel oder der nachfolgenden Spur oder im Pause-Modus zu dem nachfolgenden Einzelbild fortzufahren.

26. CLEAR Taste

Drücken Sie diese Taste, um die falschen Eingabedaten zu löschen oder gewählte Funktionen rückgängig zu machen.

WIEDERGABE VON DVD

Vorbereitung

Wenn der Spieler an einer Audioanlage angeschlossen ist, schalten Sie diese ein.

Normale Wiedergabe

1. Drücken Sie die Netztaste I/(⏻) ON/STANDBY, um das Gerät einzuschalten.

2. Drücken Sie OPEN/CLOSE (), um das Disc-Fach zu öffnen.

3. Legen Sie eine Disc in das Fach.

Dabei darf die Wiedergabeseite der Disc nicht berührt werden. Legen Sie die Disc mit der Wiedergabeseite nach unten und richten Sie sie in der Mulde aus.

4. Drücken Sie OPEN/CLOSE (⏏) .

Das Disc-Fach wird automatisch geschlossen. Wenn die Disc kein Menü enthält, beginnt die Wiedergabe sofort.

Nach einigen Sekunden kann ein Menü auf den Fernseherbildschirm erscheinen bzw. der Film beginnt unmittelbar nach dem Vorspann. Der Beginn der Wiedergabe richtet sich nach dem Inhalt der jeweiligen Disc und kann unterschiedlich ausfallen.

HINWEIS:

• Schritte 5 und 6 sind nur relevant, wenn die Disc ein Menü enthält.

5. Drücken Sie ◀ / ▶ / ▼ / ▲ bzw. die Ziffertasten, um den bevorzugten Titel auszuwählen.

6. Drücken Sie ENTER.

Die wiedergabe der ausgewählten optionen beginnt. Das Wiedergegebene kann je nach Disc ein Film, ein Standbild oder ein anderes Untermenü sein.

HINWEIS:

• Bei der Verwendung von Menüs wird das Verhalten des Spielers wird durch die Disc bestimmt.

Je nach Disc kann es erforderlich sein, die Taste MENU oder TITLE zu drücken, um die Wiedergabe zu stoppen bzw. zur Menü-Anzeige (wenn die Disc ein Menü enthält) zurückzukehren.

Die Wiedergabe wird eingehalten und das Disc-Menü wird angezeigt.

Nach dem Betrieb

Wenn das Gerät nicht mehr verwendet wird, nehmen Sie die Disc heraus und drücken Sie die I/ ⏻ ON/STANDBY Taste, um das Gerät auszuschalten.

HINWEIS:

• Die Disc dreht sich auch während der Menü-Anzeige weiter, obwohl der Spieler die Wiedergabe der gewählten Option bereits beendet hat. Wenn keine weiteren Wiedergabe-Optionen gewählt werden, drücken Sie die STOP (■) Taste, um die Menü-Anzeige zu löschen.

• Wenn die CD versehentlich verkehrt herum eingelegt wurde (und es sich um eine einseitige CD handelt), erscheint auf dem Display des Spielers **NO DISC**.

Zu Ihrer Information:

Wenn die Ausführung einer Tasten-Funktion nicht möglich ist, erscheint das "✋" Symbol.

Bei der Wiedergabe von DVD, VCD (mit PBC off, siehe Seite 22) oder CD DA können Sie drei Stellen markieren, von denen an die Wiedergabe beginnen soll.

Die Position speichern

1. Drücken Sie während der Wiedergabe einer DVC, VCD oder CDDA auf die Schaltfläche PROGRAM.

2. Das Bookmark-Fenster wird angezeigt.

3. Wählen Sie das Bookmark aus, in das Sie die aktuelle Position speichern möchten. Verwenden Sie dazu die Pfeiltasten.

4. Drücken Sie ENTER, um die aktuelle Wiedergabe-Stelle zu speichern.

Die Zeit wird zusammen mit dem ausgewählten Bookmark gespeichert und in der Liste angezeigt.

Wiedergabe von Bookmarks

1. Drücken Sie die Schaltfläche PROGRAM, damit sich das Bookmark-Fenster öffnet.

2. Das Bookmark-Fenster wird angezeigt.

3. Markieren Sie eines der zuvor gespeicherten Bookmarks.

4. Drücken Sie ENTER.

Die Wiedergabe wird ab dieser Position fortgesetzt.

Bookmarks löschen

1. Drücken Sie die Schaltfläche PROGRAM, damit sich das Bookmark-Fenster öffnet.

2. Das Bookmark-Fenster wird angezeigt.

3. Wählen Sie das Bookmark aus, das Sie löschen möchten.

4. Drücken Sie auf CLEAR.

Der Inhalt des Bookmarks wird gelöscht.

Um das Bookmark-Fenster zu schließen, drücken Sie noch einmal auf PROGRAM.

HINWEIS:

Die Bookmarks werden gelöscht, wenn Sie die DVD auswerfen oder Ihren DVD-Player abschalten.

Wiedergabe stoppen

Drücken Sie zweimal STOP (■).

Beim Stoppen der Wiedergabe speichert das Gerät die Stelle, an der die STOP (■) Taste zum ersten Mal gedrückt worden ist (RESUME-Funktion). Drücken Sie erneut PLAY / PAUSE und die Wiedergabe wird an derselben Stelle fortgesetzt. Beim Öffnen des Disc-Faches oder erneutem Drücken der STOP (■) Taste wird die RESUME (Fortsetzungs-) Funktion gelöscht.

Um die Wiedergabe dauerhaft zu stoppen, drücken Sie die STOP (■) Taste zweimal. Beim ersten drücken der **STOP** (■) Taste wird die Meldung mit Play fortsetzen ‘’PRESS PLAY TO CONTINUE” angezeigt. Drücken Sie erneut die STOP (■) Taste, um die Wiedergabe zu stoppen, oder die PLAY/PAUSE Taste, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Schnellvorlauf / Schnellrücklauf

Drücken Sie während der Wiedergabe die FWD (⏩) bzw. REV (⏪) Taste auf der Fernbedienung.

Zur Fortsetzung der normalen Wiedergabe drücken Sie die PLAY/PAUSE Taste.

Bei jedem Drücken von FWD (⏩) oder REV (⏪) wird die Wiedergabegeschwindigkeit umgestellt.

Überspringen Vorwärts / Rückwärts

Drücken Sie SKIP ⏮ oder SKIP/STEP ⏭.

Bei jedem Drücken der jeweiligen Taste wird jeweils ein Kapitel vor- bzw. rückwärts übersprungen.

Pause

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Das Bild wird eingefroren (Standbild).

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie erneut PLAY/PAUSE.

Einzelbild-Vorlaufwiedergabe

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Das Bild wird eingefroren (Standbild).

Drücken Sie SKIP/ STEP ⏭.

Das jeweils nächste Einzelbild des Films wird angezeigt.

HINWEIS:

- Einzelbild-Rücklaufwiedergabe ist nicht möglich.

Zeitlupen-Wiedergabe Vor- / Rücklauf

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Das Bild wird eingefroren (Standbild).

Drücken Sie SLOW (◀| Slow Backward oder Slow Forward |▶), um die Zeitlupen-Wiedergabe-Geschwindigkeit zu erhöhen bzw. zu verringern.

Bei jedem Wechsel der Zeitlupengeschwindigkeit wird diese auf dem Bildschirm angezeigt.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie PLAY/PAUSE.

HINWEIS:

- Es kann nicht beliebig zwischen Vor- und Rücklauf-Zeitlupen-Wiedergabe gewechselt werden.

DIREKTANWAHL BESTIMMTER SZENEN

Anwahl eines Abschnitts nach Kapitelnummer

Drücken Sie einmal die SEARCH Taste auf der Fernbedienung während der Wiedergabe.

Auf dem Bildschirm erscheint das Suche-Fenster für die Kapitel/Titelsuche. Die Gesamtanzahl der Kapitel wird als -/xx angezeigt.

Geben sie mit den Zifferntasten die Nummer des gewünschten Kapitels ein.

Unmittelbar nach der Eingabe der Kapitelnummer beginnt die Wiedergabe des ausgewählten Kapitels.

Wenn sie eine Kapitelnummer zwischen 0 und 9 eingeben, wechselt der Player automatisch zum entsprechenden Kapitel. Bei mehrstelligen Kapitelnummern drücken Sie zuerst die **+10 TASTE**, und geben sie dann die Kapitelnummer ein.

Durch Drücken der CLEAR Taste können Sie falsch eingegebene Ziffern aus dem Feld löschen.

Drücken Sie RETURN, um die Kapitelsuche abzubrechen.

HINWEIS:

• Wenn Sie versuchen, eine Zahl einzugeben, die größer als die Gesamtanzahl der Kapitel im aktuellen Titel ist, wird das Suchfeld ausgeblendet.

• Wenn Sie innerhalb von zehn Sekunden keine Taste zur Auswahl von Stellen nach Kapitelnummer drücken, wird der Anwahlbetrieb abgebrochen.

Anwahl eines Abschnitts nach Titelnummer

Drücken Sie einmal die SEARCH Taste auf der Fernbedienung während der Wiedergabe.

Auf dem Bildschirm erscheint das Suche-Fenster für die Kapitel/Titelsuche.

Drücken Sie die ◀ (Links) Taste auf der Fernbedienung, um zum Titelfeld in dem Suche-Fenster umzuschalten.

Der aktuell wiedergegebene Titel und die Gesamttitelanzahl als -/xx werden angezeigt.

Geben sie mit den Zifferntasten die Nummer des gewünschten Titels ein.

Unmittelbar nach eingabe der Titelnummer beginnt die Wiedergabe des ausgewählten Titels

Bei der eingabe von Titelnummern zwischen 0 und 9 wird die Auswahl sofort übernommen, ohne dass eine weitere Taste gedrückt werden muss. Bei mehrstelligen Titelnummern drücken sie zuerst die **+10 TASTE** und geben sie dann die Titelnummer ein.

Durch Drücken der CLEAR Taste können Sie falsch eingegebene Ziffern aus dem Feld löschen.

Drücken Sie RETURN, um die Titelsuche abzubrechen.

HINWEIS:

• Wenn Sie eine Zahl eingeben, die größer als die Gesamtanzahl der verfügbaren Titel ist, wird das Suchfeld ausgeblendet.

• Wenn Sie innerhalb von zehn Sekunden keine Taste zur Anwahl von Abschnitten nach Titelnummer drücken, wird der Anwahlbetrieb abgebrochen.

Anwahl eines Abschnitts nach Zeitangabe

Sie können die Wiedergabe der DVD von jedem beliebigen Zeitpunkt starten.

Drücken Sie zweimal die SEARCH Taste auf der Fernbedienung während der Wiedergabe.

Auf dem Bildschirm erscheint das Suche-Fenster für die Zeitsuche. Die Gesamtspielzeit des Titels wird als —:—:— angezeigt.

Geben sie mit den Zifferntasten die Zeit ein.

Unmittelbar nach der Zeiteingabe startet die Wiedergabe des Titels von dem gewünschten Zeitpunkt an, Manche Discs sprechen nicht auf diesen Vorgang an.

Durch Drücken der CLEAR Taste können Sie falsch eingegebene Ziffern aus dem Feld löschen.

Drücken Sie RETURN, um die Zeitsuche abzubrechen.

HINWEIS:

• Wenn Sie versuchen, eine Zahl einzugeben, die größer als die Gesamtzeit des aktuellen Titels ist, wird das Suchfeld ausgeblendet.

• Wenn Sie innerhalb von zehn Sekunden keine Taste zur Zeiteingabe drücken, wird der Auswahlbetrieb nach Zeit der gewünschten Stelle abgebrochen.

WIEDERHOLFUNKTIONEN

Wiederholung der Wiedergabe

Drücken Sie REPEAT während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken dieser Taste wird der Wiederhol-Modus wie folgt umgeschaltet.

Durch die **"CHAPTER REPEAT ON"**-Option wird das aktuelle Kapitel wiederholt.

Durch die **"TITLE REPEAT ON"**-Option wird der aktuelle Titel wiederholt.

Durch die **"REPEAT OFF"**-Option wird die Wiederholfunktion ausgeschaltet.

HINWEIS:

- Manche DVD Titel erlauben keinen Wiederholvorgang.

Wiederholung einer Passage (A – B Wiederholung)

Drücken Sie A-B während der Wiedergabe an der Stelle, wo die Wiederhol-Wiedergabe anfangen soll (Punkt A).

" A TO B SET A " erscheint.

Drücken Sie die Taste A-B erneut an der stelle, wo sie die wiederholung beenden möchten (B).

" A TO B SET B " erscheint. Die Wiedergabe der gewählten Passage (Punkt A zu Punkt B) startet. Manche DVDs lassen den A-B Wiederholbetrieb nicht zu.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie erneut A-B. "A TO B CANCELLED" erscheint und die A-B Wiederhol-Funktion wird ausgeschaltet.

Praktische Funktionen

Anzeige der Zeitangaben

Drücken Sie DISPLAY während der Wiedergabe.

Während der wiedergabe werden bei jedem drücken dieser taste auf dem TV bildschirm Informationen zum aktuellen status der CD angezeigt. Die Anzei-ge umfasst die folgenden zeilen:

Zeile 1: Titel und Kapitelnummern

Zeile 2: Audioformat, Anzahl der Ausgangskanäle und Audiosprache

Zeile 3: Nummer der Untertitelsprache und Untertitelsprache

Zeile 4: Spielzeit-Modus und Spielzeit

Durch erneutes Drücken der **DISPLAY** Taste wird die Informations-Anzeige geschlossen.

Durch Drücken der TIME Taste können Sie ebenfalls zur Informations-Anzeige umschalten.

Durch weiteres Drücken auf die TIME Taste können Sie zum Spielzeit-Modus umschalten.

Erstes drücken der Taste TIME: Modus **TITLE ELAPSED**

Zweites drücken der Taste TIME: Modus **TITLE REMAIN**

Drittes drücken der Taste TIME : Modus **CHAPTER ELAPSED**

Viertes drücken der Taste TIME: Modus **CHAPTER REMAIN**

Wenn **TITLE ELAPSED**. angezeigt wird, bezieht sich die Anzeige auf die für den Titel bereits abgelaufene Zeit.

Wenn **TITLE REMAIN**" angezeigt wird, bezieht sich die Anzeige auf die für den Titel noch verbleibende Zeit.

Wenn **CHAPTER ELAPSED**„ angezeigt wird, bezieht sich die Anzeige auf die für das Kapitel bereits abgelaufene Zeit.

Ween **CHAPTER ELAPSED**" angezeigt wird, bezieht sich die Anzeige auf die für das Kapitel bereits abgelaufene Zeit.

Beim fünften drücken der Taste TIME wird das Anzeigemenü wieder ausgeblendet.

Wenn Sie 10 Sekunden lang keine Taste zum Ändern des Zeitmodus drücken, werden die Informationen auf dem Bildschirm ausgeblendet.

Vergrößerte bzw. verkleinerte Anzeige einer Szene

Die Zoom-Funktion erlaubt Ihnen eine Szene näher zu betrachten. Diese Funktion ist von besonderer Bedeutung für das Abspielen von Science-Fiction- und Abenteuer-Filmen.

Wenn Sie die ZOOM-Taste mehrmals drücken, ändert sich der Vergrößerungspegel.

HINWEIS:

• Wenn Sie die Tasten ◀ / ▶ / ▼ / ▲ drücken, verschiebt sich der Zoompunkt.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie wiederholt die Taste ‚ZOOM' bis "ZOOM OFF" auf dem Bildschirm erscheint und das normale Bildformat wiederhergestellt wird.

Anzeigen und Ändern der Untertitelsprache

Es ist möglich von der ursprünglich vorgegebenen Untertitelsprache zu einer anderen auf der Disc enthaltenen Sprache umzuschalten.

(Dies funktioniert nur bei Discs mit mehreren vorhandenen Untertitelsprachen. Manche Discs erlauben diese Funktion nicht.)

Drücken Sie SUBTITLE während der Wiedergabe.

Wenn keine Untertitel aufgezeichnet wurden, wird anstelle der ausgewählten Sprache "✋" angezeigt.

Drücken Sie SUBTITLE so oft bis die gewünschte Sprache erscheint.

Bei einmaligem Drücken dieser Taste erscheint der erste aufgenommene Untertitel. Die ande-ren Untertitelsprachen werden mit jedem weiteren Drücken der **SUBTITLE** taste nacheinander aufge-rufen.

Zum Ausschalten der Untertitel-Anzeige drücken Sie die Taste mehrmals bis „SUBTITLE OFF" auf dem Bildschirm erscheint.

HINWEIS:

• Wenn auch nach mehrmaligem Drücken der Taste die bevorzugte Sprache nicht ausgewählt wird, ist diese auf der Disc nicht vorhanden.

• Wenn Sie den Spieler einschalten oder eine Disc ersetzen, kehrt der Spieler automatisch zur ursprünglichen Vorgabeeinstellung zurück.

Ändern der Audiosprache

Es ist möglich von der ursprünglich vorgegebenen Audiosprache zu einer anderen auf der Disc enthaltenen Sprache umzuschalten.

(Dies funktioniert nur bei Discs mit mehreren vorhandenen Audiosprachen. Manche Discs erlauben diese Funktion nicht.)

Drücken Sie AUDIO während der Wiedergabe.

Drücken Sie AUDIO so oft, bis die gewünschte Sprache ausgewählt wird.

HINWEIS:

• Wenn auch nach mehrmaligem Drücken der Taste die bevorzugte Sprache nicht ausgewählt wird, ist diese auf der Disc nicht vorhanden.

• Wenn Sie den Spieler in Standby-Modus einschalten oder eine Disc ersetzen, kehrt der Spieler automatisch zur ursprünglichen Vorgabeeinstellung zurück. Wenn die gewünschte Sprache auf der Disc nicht vorhanden ist, erfolgt die Wiedergabe in der vorhandenen Sprache.

Ändern des Blickwinkels

Einige DVD Discs enthalten Szenen, die mit mehrfachen Kamerapositionen aufgezeichnet wurden. Bei der Wiedergabe solcher Discs können diese Szenen durch Betätigen der ANGLE Taste von jedem der aufgezeichneten Blickwinkel aus gesehen werden.

Die Anzahl der aufgezeichneten Blickwinkel ist je nach Disc unterschiedlich.

(y) erscheint für eine kurze Zeit auf dem Bildschirm während der Wiedergabe. Somit wird angegeben, dass eine mit mehrfachen Kamerapositionen aufgezeichneten Sceze gerade begonnen hat. Eine „ANGLE" Meldung erscheint ebenfalls auf der Anzeige. Von diesem Moment an wird der **y**te Blickwinkel angezeigt und Sie können bis zum Ende der Szene beliebig den Blickwinkel wechseln.

Im SETUP Menü ist die 'ANGLE MARK' Option enthalten. Beim Einschalten dieser Option blinkt Winkel-Anzeige während der gesamten Abspielzeit einer mit mehrfachen Kamerapositionen aufgezeichneten Szene.

Drücken Sie ANGLE während der Wiedergabe.

Der aktuelle Blickwinkel wird geändert.

Drücken Sie ANGLE so oft, bis der gewünschte Blickwinkel gewählt ist.

HINWEIS:

- Diese Funktion ist nur für Discs relevant, deren Szenen von verschiedenen Blickwinkeln aufgezeichnet worden sind.
- Die Blickwinkel werden auf dem Bildschirm angezeigt. Sie können einen dieser Blickwinkel zum Abspielen anwählen.
- Wenn Sie während des Abspielens einer nicht von mehrfachen Blickwinkeln aufgezeichneten Szene ANGLE drücken, erscheint "✋". Dies weist auf nur einen aktuell vorhandenen Blickwinkel hin.

Arbeit mit dem DVD-Menü

Einige DVD Discs enthalten einzigartige Menüstrukturen, die so genannten DVD-Menüs. Zum Beispiel, mit aufwendigem Inhalt programmierte DVD Discs enthalten anleitende Menüs, in mehreren Sprache aufgenommene Discs enthalten Menüs für Audio- und Untertitelsprache. Trotz der Unterschiede bei dem Inhalt und der Bedienung der Menüs verschiedener Discs, ist nachfolgend der grundlegende Betrieb erläutert.

Drücken Sie TOP MENU oder MENU während der Wiedergabe.

Das auf der jeweiligen Disc vorhandene DVD-Menü wird angezeigt.

HINWEIS:

Wenn sie die Taste MENU drücken, wird das Hauptmenü der DVD angezeigt.

Wenn sie die taste TOP MENU drücken, wird das menü für den aktuellen titel angezeigt.

Drücken Sie ◄ / ► / ▼ / ▲ , um die bevorzugte Option auszuwählen.

Drücken Sie ENTER

Somit wird die angewählte Option aufgerufen.

Zur Auswahl einer DVD-Menü Option können Sie ebenfalls die Zifferntasten benutzen. Der Spieler führt diese automatisch aus. Zur Eingabe einer aus mehreren Ziffern bestehende Zahl drücken Sie die +10 Taste und geben Sie die Optionsnummer ein.

Zur Fortsetzung der Wiedergabe rufen Sie die PLAY Funktion aus dem DVD-Menü auf.

HINWEIS:

- Einige DVD Discs enthalten keine Haupt- bzw. Titelmenüs.

HINWEIS:

Bei der Verwendung der Fernbedienung wie folgt, können Sie an Ihrem Spieler das Videosignal verändern:

- CD-Fach öffnen
- Display drücken
- 7-4-2 RGB wählen

VIDEO CD WIEDERGABE

Vorbereitung

Wenn der Spieler an einer Audioanlage angeschlossen ist, schalten Sie diese ein.

Normale Wiedergabe

1. Drücken Sie die Netztaste I/⏻ (ON/STANDBY) um das Gerät einzuschalten.

2. Drücken Sie OPEN/CLOSE (⏏), um das Disc-Fach zu öffnen.

3. Legen Sie eine Disc in das Fach.

Dabei darf die Wiedergabeseite der Disc nicht berührt werden. Legen Sie die Disc mit der Wiedergabeseite nach unten und richten Sie sie in der Mulde aus.

4. Drücken Sie OPEN/CLOSE (⏏).

Das Disc-Fach wird automatisch geschlossen.

Für Video CDs ohne Wiedergabesteuerung:

Die Wiedergabe startet sofort.

Für Video CDs mit Wiedergabesteuerung:

Wenn die Disc ein Menü beinhaltet, wird dieses kurzfristig auf den Bildschirm erscheinen.

Wiedergabe-Menü

Diese Funktion ist nur bei Video CDs mit Wiedergabesteuerung (Version 2.0) verfügbar.

Einige Discs weisen Besonderheiten auf. Weitere Hinweise finden Sie auch in den der Disc beiliegenden Anweisungen.

Nach Ausführen der oben aufgeführten Schritte 1 bis 4 werden die Menüs auf dem Fernsehbildschirm angezeigt

5.Drücken Sie die Zifferntasten, um die bevorzugte Option auszuwählen.

Der Spieler beginnt mit der Wiedergabe der gewählten Menüoption.

HINWEIS:

• Zur Eingabe von zweistelligen Zahlen verwenden Sie die +10-Taste.

• Die ◀ / ▶ / ▼ / ▲ Richtungsauswahl-Tasten werden nicht zur Auswahl von Video-CD-Optionen verwendet.

Was versteht man unter Wiedergabesteuerung (PBC) ?

Wenn Sie auf der Video-CD-Hülle die Aufschrift „playback control" (Wiedergabesteuerung) finden, bedeutet es, dass gewisse Szenen oder Informationen zur interaktivem Wiedergabe auf dem Fernseherbildschirm über das Bildschirm-Menü verfügbar sind.

HINWEIS:

• Die TOP MENU Taste ist für PBC (Playback Control) während der VCD-Wiedergabe bestimmt. Durch Drücken dieser Taste können Sie den PBC-Modus ein- und ausschalten (ON/OFF).

• Beim Umschalten zwischen PBC OFF und PBC ON Modus beginnt die Wiedergabe vom Disc-Anfang an.

• PBC ON ist standardmäßig eingeschaltet. Jedes Mal, wenn Sie eine Disc einlegen, wird PBC ON eingeschaltet.

Drücken Sie RETURN, um zum vorherigen Anzeigemenü zurückzukehren.

Nach dem Betrieb

Wenn das Gerät nicht mehr verwendet wird, nehmen Sie die Disc heraus und drücken Sie die I/ ⏻ ON/STANDBY Taste, um das Gerät auszuschalten.

HINWEIS:

• Die Disc dreht sich auch während der Menü-Anzeige weiter, obwohl der Spieler die Wiedergabe der gewählten Option bereits beendet hat. Wenn keine weiteren Wiedergabe-Optionen gewählt werden, drücken Sie die STOP (■) Taste, um die Menü-Anzeige zu löschen.

• Wenn die CD versehentlich verkehrt herum eingelegt wurde (und es sich um eine einseitige CD handelt), erscheint auf dem Display des Spielers (NO DISC).

Zu Ihrer Information:

Wenn bei der Betätigung einer Taste das "✋"-Symbol oben links auf der OSD-Anzeige erscheint, bedeutet es, dass das Gerät den entsprechenden Vorgang nicht zulässt.

Wiedergabe stoppen

Drücken Sie zweimal STOP (■).

Beim Stoppen der Wiedergabe speichert das Gerät die Stelle, an der die STOP (■) Taste zum ersten Mal gedrückt worden ist (RESUME-Funktion). Drücken Sie erneut PLAY / PAUSE und die Wiedergabe wird an derselben Stelle fortgesetzt. Beim Öffnen des Disc-Faches oder erneutem Drücken der STOP (■) Taste wird die RESUME (Fortsetzungs-) Funktion gelöscht.

Um die Wiedergabe dauerhaft zu stoppen, drücken Sie die STOP (■) Taste zweimal. Beim ersten drücken der **STOP** (■) taste wird die meldung mit play fortsetzen ‘’PRESS PLAY TO CONTINUE" angezeigt. Drücken Sie erneut die STOP (■) Taste, um die Wiedergabe zu stoppen, oder die PLAY/PAUSE Taste, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Schnellvorlauf / Schnellrücklauf

Drücken Sie ▶▶ FWD oder REV ◀◀ während der Wiedergabe.

Zur Fortsetzung der normalen Wiedergabe drücken Sie die PLAY/PAUSE Taste.

Bei jedem Drücken von FWD (▶▶) oder REV (◀◀) wird die Wiedergabegeschwindigkeit umgestellt.

Überspringen Vorwärts / Rückwärts

Drücken Sie SKIP (⏭) oder SKIP / STEP (⏮) während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken der jeweiligen Taste wird jeweils ein Kapitel vor- bzw. rückwärts übersprungen.

Pause

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Das Bild wird eingefroren (Standbild).

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie erneut PLAY/PAUSE.

Einzelbild-Vorlaufwiedergabe

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Das Bild wird eingefroren (Standbild).

Drücken Sie SKIP/ STEP ⏭.

Das jeweils nächste Einzelbild des Films wird angezeigt.

Zeitlupen-Wiedergabe Vor- / Rücklauf

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Das Bild wird eingefroren (Standbild).

Drücken Sie SLOW (◀| Slow Backward oder Slow Forward |▶), um die Zeitlupen-Wiedergabe-Geschwindigkeit zu erhöhen bzw. zu verringern.

Bei jedem Wechsel der Zeitlupengeschwindigkeit wird diese auf dem Bildschirm angezeigt.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie PLAY/PAUSE.

DIREKTANWAHL BESTIMMTER SZENEN

Anwahl eines Abschnitts nach Zeitangabe (nur für Version 2.0 VCDs)

Sie können die Wiedergabe der Video CD von jedem beliebigen Zeitpunkt starten.

Drücken Sie einmal die SEARCH Taste auf der Fernbedienung während der Wiedergabe.

Auf dem Bildschirm wird das Zeitsuchfeld angezeigt: GO TO _ _ : _ _ : _ _ / x : xx : xx

Geben sie mit den Zifferntasten die Zeit ein.

Das Gerät kehrt zum eingegebenen Zeitpunkt innerhalb der aktuellen Spur.

Wenn Sie keine Zeiteingaben mehr machen möchten, drücken Sie RETURN und die Such-Funktion wird ausgeschaltet.

HINWEIS:

• Wenn Sie versuchen, eine Zahl einzugeben, die größer als die Gesamtzeit des CD/DVD/VCD, wird das Suchfeld ausgeblendet.

HINWEIS:

• Diese Funktion ist nur bei PBC AUS aufrufbar. (Siehe Seite 25.)

Wiederholfunktionen

Drücken Sie REPEAT während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken dieser Taste wird der Wiederhol-Modus wie folgt umgeschaltet.

Durch die **"REPEAT TRACK"** Option wird der aktuelle Titel wiederholt.

Durch die **"REPEAT ALL"** Option wird die ganze Disc wiederholt.

Durch die **"REPEAT OFF"**-Option wird die Wiederholfunktion ausgeschaltet.

HINWEIS:

• Der Wiederhol-Modus kann nur bei PBC AUS aufgerufen werden. (Siehe Seite 25.)

Wiederholung einer Passage (A – B Wiederholung)

Drücken Sie A-B während der Wiedergabe an der Stelle, wo die Wiederhol-Wiedergabe anfangen soll (Punkt A).

" A TO B SET A " erscheint auf dem Bildschirm.

Drücken Sie die Taste A-B erneut an der stelle, wo sie die wiederholung beenden möchten (B).

" A TO B SET B " erscheint. Die Wiedergabe der gewählten Passage (Punkt A zu Punkt B) startet.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie erneut A-B. "A TO B CANCELLED" erscheint und die A-B Wiederhol-Funktion wird ausgeschaltet.

HINWEIS:

• Wenn Sie nach Eingabe von Punkt A keinen Punkt B eingeben möchten, drücken Sie RETURN oder die CLEAR Taste und die Wiederholfunktion wird ausgeschaltet.

Praktische Funktionen

Anzeige der Zeitangaben

Drücken Sie TIME während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken dieser Taste wird auf dem Bildschirm das Zeitangabenfeld wie folgt umgeschaltet.

Durch die **"SINGLE ELAPSED"** Option wird auf der Gerät-VFD-Anzeige die verflossene Spurenabspielzeit für die aktuell wiedergegebene Spur angezeigt.

Durch die **"SINGLE REMAIN"** Option wird auf der Gerät-VFD-Anzeige die verbleibende Spurenabspielzeit für die aktuell wiedergegebene Spur angezeigt.

Vergrößerte bzw. verkleinerte Anzeige einer Szene

Die Zoom-Funktion erlaubt Ihnen eine Szene näher zu betrachten.

Diese Funktion ist von besonderer Bedeutung für das Abspielen von Science-Fiction- und Abenteuer-Filmen.

Drücken Sie ZOOM während der Wiedergabe.

Wenn Sie die ZOOM-Taste mehrmals drücken, ändert sich der Vergrößerungspegel.

HINWEIS:

• Wenn Sie die Tasten ◀ / ▶ / ▼ / ▲ drücken, verschiebt sich der Zoompunkt.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie wiederholt die Taste ‚ZOOM' bis "ZOOM OFF" auf dem Bildschirm erscheint und das normale Bildformat wiederhergestellt wird.

Für Lesezeichen-Betrieb siehe Seite 20.

AUDIO CD WIEDERGABE

Vorbereitung

Wenn der Spieler an einer Audioanlage angeschlossen ist, drücken Sie diese ein.

Normale Wiedergabe

1. Drücken Sie die Netztaste I/⏻ (ON/STANDBY) um das Gerät einzuschalten.

2. Drücken Sie OPEN/CLOSE (⏏), um das Disc-Fach zu öffnen.

3. Legen Sie eine Disc in das Fach.

Dabei darf die Wiedergabeseite der Disc nicht berührt werden. Legen Sie die Disc mit der Wiedergabeseite nach unten und richten Sie sie in der Mulde aus.

4. Drücken Sie OPEN/CLOSE (⏏).

Die Wiedergabe beginnt.

Nach dem Betrieb

Wenn das Gerät nicht mehr verwendet wird, nehmen Sie die Disc heraus und drücken Sie die I/⏻ ON/STANDBY Taste, um das Gerät auszuschalten.

HINWEIS:

• Wenn die CD versehentlich verkehrt herum eingelegt wurde (und es sich um eine einseitige CD handelt), erscheint auf dem Display des Spielers NO DISC.

Zu Ihrer Information:

Wenn bei der Betätigung einer Taste das "✋" Symbol erscheint, bedeutet es, dass der Spieler den entsprechenden Vorgang nicht zulässt.

Wiedergabe stoppen

Drücken STOP (■).

Beim Stoppen der Wiedergabe speichert das Gerät die Stelle, an der die STOP (■) Taste zum ersten Mal gedrückt worden ist (RESUME-Funktion). Drücken Sie erneut PLAY / PAUSE und die Wiedergabe wird an derselben Stelle fortgesetzt. Beim Öffnen des Disc-Faches oder erneutem Drücken der STOP (■) Taste wird die RESUME (Fortsetzungs-) Funktion gelöscht.

Um die Wiedergabe dauerhaft zu stoppen, drücken Sie die STOP (■) Taste zweimal. Beim ersten drücken der **STOP** (■) taste wird die meldung mit play fortsetzen ''PRESS PLAY TO CONTINUE" angezeigt. Drücken Sie erneut die STOP (■) Taste, um die Wiedergabe zu stoppen, oder die PLAY/PAUSE Taste, um die Wiedergabe fortzusetzen.

Schnellvorlauf / Schnellrücklauf

Drücken Sie REV ◀◀ oder FWD ◀◀ während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken von FWD oder REV wird die Wiedergabegeschwindigkeit umgestellt. Mit diesen tasten können sie auch zur normalen wiedergabe zurückkehren.

Zur Fortsetzung der normalen Wiedergabe drücken Sie die PLAY/ PAUSE SELECT Taste.

HINWEIS:

Im Schnellvorlauf-/Schnellrücklauf-Betriebsmodus wird der Ton stumm geschaltet.

Überspringen Vorwärts / Rückwärts

Drücken Sie SKIP (⏭) oder SKIP / STEP (⏮) während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken der jeweiligen Taste wird jeweils eine Spur vor- bzw. rückwärts übersprungen.

Pause

Drücken Sie einmal PLAY/PAUSE während der Wiedergabe.

Die Wiedergabe wird abgebrochen.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie erneut PLAY/PAUSE.

DIREKTANWAHL BESTIMMTER TRACKS

Anwahl nach Zeitangabe

Sie können die Wiedergabe der Audio CD von jedem beliebigen Zeitpunkt starten.

Drücken Sie einmal die SEARCH Taste auf der Fernbedienung während der Wiedergabe.

Auf dem Bildschirm wird das Zeitsuchfeld angezeigt: GO TO _ _ : _ _ / xx : xx

Geben sie mit den Zifferntasten die Zeit ein.

Das Gerät kehrt zum eingegebenen Zeitpunkt innerhalb der aktuellen Spur.

HINWEIS:

Wenn Sie die Eingabe der Zeit abbrechen wollen, drücken Sie dazu einfach die RETURN- oder die CLEAR Taste. Der Vorgang wird damit abgebrochen.

Direktzugriff auf Spuren mit den Zifferntasten

Sie können jede gewünschte Spur direkt aufrufen, indem Sie die entsprechende Zifferntaste drücken.

Verwenden Sie für Spurennummern größer als „9" die +10 Taste. Drücken sie diese taste einmal, und geben sie anschließend die zweistellige track nummer ein.

Wenn Sie versuchen, eine Nummer einzugeben, die größer ist als die Gesamtanzahl der Tracks auf der Disc ist, erscheint die Meldung "✋" auf dem Bildschirm.

WIEDERHOLFUNKTIONEN

Drücken Sie PLAY MODE während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken dieser Taste wird der Wiederhol-Modus wie folgt umgeschaltet.

Durch die **"REPEAT TRACK"** Option wird der aktuelle Titel wiederholt.

Durch die **"REPEAT ALL"** Option wird die ganze Disc wiederholt.

Durch die **"REPEAT OFF"**-Option wird die Wiederholfunktion ausgeschaltet.

HINWEIS:

Wenn die Wiedergabeliste aktiv ist, wird durch Aktivieren der ‘’Repeat All" Option nicht die gesamte CD wiederholt, sondern die Wiedergabeliste.

Wiederholung einer Passage. (A-B Wiederholung)

Drücken Sie A-B RPT während der Wiedergabe an der Stelle, wo die Wiederhol-Wiedergabe anfangen soll (Punkt A).

" A TO B SET A " erscheint.

Drücken Sie A-B RPT erneut an der Stelle, wo die Wiederhol-Wiedergabe enden soll (Punkt B).

" A TO B SET B " erscheint. Die Wiedergabe der gewählten Passage (Punkt A zu Punkt B) startet.

Zum Fortsetzen der normalen Wiedergabe:

Drücken Sie erneut A-B RPT. "A TO B CANCELLED" erscheint und die A-B Wiederhol-Funktion wird ausgeschaltet.

HINWEIS:

Wenn Sie nach Eingabe von Punkt A keinen Punkt B eingeben möchten, drücken Sie RETURN oder die CLEAR Taste und die Wiederholfunktion wird ausgeschaltet.

Praktische Funktionen

Anzeige der Zeitangaben

Drücken Sie TIME während der Wiedergabe.

Bei jedem Drücken dieser Taste wird auf dem Fernseherbildschirm das Zeitangabenfeld wie folgt umgeschaltet. Dabei wird auf der VFD-Abzeige der entsprechende Zeitstatus angezeigt.

Durch die **"SINGLE ELAPSED"** Option wird auf der Gerät-VFD-Anzeige die verflossene Spurenabspielzeit für die aktuell wiedergegebene Spur angezeigt.

Durch die **"SINGLE REMAIN"** Option wird auf der Gerät-VFD-Anzeige die verbleibende Spurenabspielzeit für die aktuell wiedergegebene Spur angezeigt.

Durch die **"TOTAL ELAPSED"** Option wird auf der Gerät-VFD-Anzeige die verflossene Disc-Abspielzeit für die aktuell wiedergegebene Disc angezeigt.

Durch die **"TOTAL REMAIN"** Option wird auf der Gerät-VFD-Anzeige die verbleibende Disc-Abspielzeit für die aktuell wiedergegebene Disc angezeigt.

Programm Funktion

Drücken Sie die STOP Taste während der Wiedergabe.

Drücken Sie die PROGRAM Taste, um den Programm-Modus aufzurufen

Geben Sie die Spurnummern ein, die Sie der Programmliste hinzufügen möchten.

Verwenden Sie für Spurennummern größer als „9" die „+10" Taste.

Bei jedem Drücken der Taste wird die Zahl um 10 vergrößert.

Drücken Sie diese Taste einmal und geben sie anschließend die zweistellige Spurennummer ein.

Drücken Sie die **ENTER** Taste, um die Programm-Eingabe abzuschließen.

Der Bildschirm wird gelöscht. Die Wiedergabe der Programmliste beginnt.

HINWEIS:

• Wenn Sie eine Zahl eingeben, die größer als die Gesamtanzahl der verfügbaren Titel ist, wird das Suchfeld ausgeblendet.

Sie können die letzte Spur aus der Wiedergabeliste löschen, indem Sie die CLEAR Taste drücken.

Die Programmierung wird gelöscht wenn:

- Das Disc-Fach geöffnet oder geschlossen wird.
- Der Spieler abgeschaltet wird.

VERWENDUNG DES SETUP MENU

Drücken sie, auf die DISPLAY taste der fernbe-dienung wenn sich der player nicht im wiedergabemodus befindet.

Die Hauptseite des Einstellungsmenüs erscheint. In diesem Menü können Sie die Grundeinstellungen des Geräts ändern.

VERWENDUNG DER HAUPTSEITE

Wählen Sie Optionen, indem Sie die ▼/▲ Richtungsauswahl-Tasten verwenden.

Die gewählte Option wird hervorgehoben angezeigt.

Drücken Sie ENTER, um die gewählte Option auszuführen.

Auf dem Bildschirm wird das Untermenü für die gewählte Menüoption angezeigt.

Sie können auf das SETUP Menü nur dann zugreifen, wenn keine Disc abgespielt wird.

Im RESUME (Pre-Stop) Modus kann passieren, dass einige Seiten und Optionen nicht zugreifbar sind. Im RESUME Modus können Sie in der MAIN Seite nicht auf die VIDEO SETUP und PARENTAL SETUP Seiten zugreifen.

HINWEIS:

• Drücken Sie **DISPLAY**-Taste, um das Einstellungsmenü zu verlassen.

BEDIENUNG DER UNTERMENÜS

Zur Umschaltung zwischen dem Menü auf der rechten und dem auf der linken Seite, verwenden Sie die ◄/► Richtungsauswahl-Tasten.

Wenn Sie ein Untermenü aufgerufen haben,

Verwenden Sie die ▼/▲ Richtungsauswahl-Tasten, um die hervorgehobene Position nach oben bzw. nach unten zu verschieben.

Drücken Sie ENTER, um die im rechten Menü hervorgehobene Position zu wählen.

Drücken Sie DISPLAY-Taste, um das Einstellungsmenü zu verlassen.

HINWEIS:

• Untermenü, Hauptmenü zurückkehren, benutzen? (Links) Pfeiltaste.

Wählen Sie “S-VIDEO”, wenn das angeschlossene Fernsehgerät über einen S-Video Eingang verfügt.

MENÜOPTIONEN

VIDEO EINSTELLUNGEN

• Wenn der Spieler im RESUME (Pre-Stop) Modus läuft, kann der Anwender nicht auf die VIDEO SETUP Seite zugreifen.

TV DISPLAY (Bildformat):

Das Größenverhältnis des vom DVD Spieler bereitgestellten Bildes kann an den Eigenschaften Ihres Fernsehgeräts angepasst werden.

Folgende Optionen stehen zur Verfügung:

NORMAL / PS (4x3 Pan & Scan):

Erlaubt Ihnen den Film in Vollbildformat auf Ihrem Fernsehbildschirm abzuspielen. Der rechte und der linke Rand sind jedoch nicht sichtbar. Diese Bildformat-Option kann nur dann verwendet werden, wenn sie auf der Disc vorhanden ist.

NORMAL / LB (4x3 Letterbox):

Ermöglicht die Darstellung von Filmen in ihrem ursprünglichen Bildgrößenverhältnis. Sie werden das ganze Filmbild sehen. Dafür wird jedoch ein kleiner Anteil des Bildschirms verwendet.

BREITBILD (Breitbildschrim 16x9):

Wird gewählt, wenn ein Breitbild-Fernseher angeschlossen ist.

HINWEIS:

• Je nach DVD Disc-Format. (z.B.. 2.35:1) kann es vorkommen, dass Filme mit schwarzem Rand oben und unten im Bild wiedergegeben werden.

TV TYP:

Bei dem Videostandard des DVD Spielers können Sie zwischen ‘MULTI.SYSTEM’, ‘NTSC’ oder ‘PAL’ wählen.

Bei der Wahl von ‘MULTI.SYSTEM’ wird der Ausgang entweder auf NTSC oder PAL eingestellt, je nach abzuspielende DVD.

Bei der Wahl von ‘NTSC’ wird der Videoausgang zum NTSC-Standard konvertiert, unabhängig von dem Disc-Standard.

Bei der Wahl von ‘PAL’ wird der Videoausgang zum PAL-Standard konvertiert, unabhängig von dem Disc-Standard.

VIDEOAUSGANG:

Bei dem Videoausgang des DVD Spielers können Sie ‘RGB’, wählen.

Wählen Sie “RGB”, wenn Sie die Verbindung zwischen DVD Spieler und Fernseher über eine SCART-Buchse herstellen. Im Scart-Ausgang sind RGB- und Composite Video Signale vorhanden.

AUDIO EINSTELLUNGEN

Der unmittelbare Anschluss von Lautsprechern an diesem DVD Spieler ist nicht möglich. Sie müssen einen AV Verstärker verwenden.

KOMPRIMIERUNG (Dynamikbereichkomprimierung):

Verringert den Dynamikumfang. Bei dieser Option können Sie zwischen OFF und FULL wählen.

LPCM AUSGANG:

Bei dieser Option können Sie zwischen "LPCM 96K" und "LPCM 48K" wählen.

SPRACHEINSTELLUNG

Wenn der Spieler im RESUME (Pre-Stop) Modus läuft, kann auf die Audio-, Disc-Menü- und Untertiteloptionen zugegriffen werden.

OSD SPRACHE:

Sie können die OSD Sprache auswählen, in der die Spieler-Menüs angezeigt werden.

AUDIO:

Sie können die Audiosprache wählen, wenn diese Option durch die DVD Disc unterstützt wird.

DISC MENU:

Sie können die DVD Disc-Menü-Sprache wählen. Das Disc-Menü erscheint in der gewählten Sprache, wenn diese Option durch die DVD Disc unterstützt wird.

UNTERTITEL:

Sie können die Untertitelsprache wählen, wenn diese Option durch die DVD Disc unterstützt wird.

KINDERSICHERUNGSEINSTELLUNGEN

Wenn der Spieler in RESUME (Pre-Stop) Modus läuft, können Sie auf die PARENTAL SETUP Seite nicht zugreifen.

Die Wiedergabe einiger DVDs kann je nach Alter des Anwenders eingeschränkt werden. Die "Parental Control" Funktion erlaubt die Einschränkung der Wiedergabe durch Einstellungen seitens der Eltern.

PARENTAL SETUP (Kindersicherungsstufe):

Sie können zwischen acht Kindersicherungsstufen umschalten oder die NO PARENTAL Option wählen. "NO PARENTAL" oder Stufe "8 ADULT" Einstellungen erlauben Ihnen, sämtliche DVD Titel unter Nichtberücksichtigung der DVD Disc-Kindersicherungsstufe wiederzugeben. Sie können nur DVD Discs wiedergeben, bei denen dieselbe oder eine niedrigere Kindersicherungsstufe wie diese Ihres Spielers eingestellt ist.

PASSWORT:

Durch diese Option können Sie Einstellungen der Kindersicherheitsstufen vornehmen, die die Eingabe eines Passworts zur Änderung der Kindersicherheitsstufe verlangen.

Das werkseitig voreingestellte Passwort ist „0000".

Wenn Sie zum ersten Mal eine Kindersicherheitsstufe wählen, müssen Sie ein vierstelliges Passwort eingeben. Sie müssen das Passwort jedes Mal eingeben, wenn Sie die Kindersicherheitsstufe ändern möchten. Wenn Sie das Passwort vergessen haben, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.

Change Password (Passwort ändern):

Verwenden Sie diese Option, um das aktuelle Passwort zu ändern

Um das Passwort zu ändern, werden Sie aufgefordert, Ihr altes Passwort einzugeben. Wenn Sie Ihr altes Passwort eingegeben haben, können Sie nun ein neues vierstelliges Passwort eingeben.

Verwenden Sie die CLEAR Taste, um falsche Eingaben zu löschen.

Drücken Sie OPEN/CLOSE, um die Kindersicherheitseinstellungen zu aktivieren.

PRIORITÄTEN

Wenn der Spieler im RESUME (Pre-Stop) Modus läuft, können Sie auf die ANGLE MARK, **SMARTNAVI** und DEFAULTS Optionen nicht zugreifen.

ANGLE MARK:

Diese Option erlaubt Ihnen die Blickwinkel-Anzeige auf dem Bildschirm ein und auszuschalten. Die Blickwinkel-Anzeige teilt Ihnen mit, dass eine mit mehrfachen Kamerapositionen aufgezeichnete Szene begonnen hat. Die Anzeige gibt Ihnen auch Information darüber, von welchem Blickwinkel die Wiedergabe aktuell erfolgt.

STANDBY TIME:

Durch diese Option können Sie den Zeitpunkt zur Aktivierung des Standby-Modus wählen oder die Standby-Funktion deaktivieren. Standby ist jederzeit aktiv, wenn eine der Zeitoptionen gewählt ist und keine Taste für die gewählte Zeitdauer im Stopp-Modus drückt ist.

SMARTNAVI:

Diese Option erlaubt Ihnen das SMARTNAVI zu aktivieren oder zu deaktivieren. Diese Option ist für die Wiedergabe von MP3, MPEG oder JPEG CDs relevant.

TRANSPARENZ:

Durch diese Option können Sie eine der Transparenzstufen für die Bildschirmanzeige wählen.

DEFAULTS:

Wenn Sie die Option RESET auswählen und anschließend die SELECT-Taste drücken, werden die werkseitigen Voreinstellungen wiederhergestellt. Die Kindersicherheitsstufe und das Kindersicherheitspasswort werden dabei nicht geändert.

HINWEIS:

Ein Film kann maximal 30 Mal gesehen werden.

HINWEIS:

Wenn 8 Filme eingelegt und gesehen wurden, für die die Berechtigung noch aktiv ist, wird die Information für den Film, der von dem Benutzer aus den vorherigen acht Filmen ausgewählt wurde, gelöscht, wenn der neunte Film eingelegt und betrachtet wird, indem die Information des neunten Filmes an dessen Stelle eingegeben wird. Um den gelöschten Film noch einmal zu sehen, muss er aus dem Internet heruntergeladen und auf Disc geschrieben werden. Der Benutzer kann nach Wunsch auch einen der früheren Filme sehen, bis seine Berechtigung für diese Filme erlischt, und erst dann den neunten Film abspielen.

HINWEIS:

Wenn der Player einem neuen Benutzer gegeben wird, sollte der neue Benutzer ebenfalls die Aktionen ab Schritt 1 ausführen.

STÖRUNGSBEHEBUNG

Die Bildqualität ist schlecht (DVD)

- Vergewissern Sie Sich, dass die DVD-Wiedergabeseite nicht beschädigt ist. (Kratzer, Fingerabdrücke, etc.)
- Reinigen Sie die DVD und versuchen Sie es noch einmal.
- Vergewissern Sie sich, dass die DVD mit der Wiedergabeseite nach unten in das Fach eingelegt ist.
- Feuchtigkeit oder Kondensation können eine Auswirkung auf die Ausstattung haben. Warten Sie eine bis zwei Stunden im Standby, bis das kondensierte Wasser verdunstet ist.

Die Disc wird nicht wiedergegeben

- Es liegt keine Disc im Gerät.
  -Legen Sie eine CD in das Fach ein.
- Die Disc wird nicht richtig geladen.
  -Vergewissern Sie sich, dass die DVD mit der Wiedergabeseite nach unten in das Fach eingelegt ist.
- Falscher Disctyp. Das Gerät kann keine CD ROMs etc. Wiedergeben.
  -Verwenden Sie Discs in den auf Seite 2 aufgeführten und unterstützten Formaten.
- Der Regionalschlüssel der DVD muss mit dem Regionalcode des Spielers übereinstimmen.

Falsche OSD Sprache

- Wählen Sie die Sprache im Einstellungsmenü aus.

Die Audio- oder Untertitelsprache der DVD lassen sich nicht ändern.

- Auf der DVD Disc sind keine mehrsprachigen Audios bzw. Untertitel aufgezeichnet.
- Versuchen Sie, die Audio- bzw. Untertitel im Titelmenü der Disc zu ändern. Manche DVDs erlauben dem Anwender nicht, die Einstellungen ohne Verwendung des Disc-Menüs zu ändern.

Einige Funktionen (Winkel, Zoom, usw.) sprechen nicht an

- Diese Funktionen sind auf der DVD nicht vorhanden.
- Der Blickwinkel kann nur dann geändert werden, wenn das Blickwinkel-Symbol angezeigt wird.

Kein Bild

- Überprüfen Sie, ob das Gerät ordnungsgemäß am Fernseher angeschlossen ist und ob sämtliche Verbindungen zwischen dem DVD-Player und der Zubehörausstattung einwandfrei sind.
- Haben Sie die richtigen Tasten auf der Fernbedienung betätigt?
- Versuchen Sie es noch einmal.

Kein Ton

- Überprüfen Sie, ob die Lautstärke hörbar eingestellt ist.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie den Ton nicht aus Versehen ausgeschaltet haben.

Verzerrter Ton

- Überprüfen Sie, ob die richtige Sound-Einstellung gewählt wurde.

Die Fernbedienung spricht nicht an

- Vergewissern Sie sich, dass die Fernbedienung im richtigen Modus läuft
- Überprüfen Sie, ob die Batterien richtig eingelegt sind
- Wechseln Sie die Batterien aus
- Bedienen Sie die Fernbedienung in einem Winkelbereich von ±30° senkrecht zum Fernbedienungssensor aus einem Abstand von ca. 6 Metern.
- Bedienen Sie die Fernbedienung, indem Sie die Fernbedienung geradeaus auf den Fernbedienungssensor aus einem Abstand von ca. 7 Metern richten.

Die obigen Hinweise haben nicht geholfen

Wenn nichts funktioniert
Wenn Sie die oben aufgeführten Lösungen ausprobiert haben und keine dieser Lösungen Ihnen Erfolg gebracht hat, versuchen Sie Ihren DVD Spieler aus und dann wieder einzuschalten. Wenn auch das nicht hilft, wenden Sie sich bitte an Ihren Einzelhändler oder an eine auf DVD-Player spezialisierte Reparaturwerkstatt. Versuchen Sie niemals, einen defekten DVD Spieler selbst zu reparieren

TECHNISCHE DATEN

DVD/VCD/CD/CD-R/CD-RW/MP3/JPEG/MPEG Spieler,

Stromversorgung	220 - 240V ~ 50 Hz Automatisch einstellbar Standby Modus : 4W 78mA Power ON Modus : 11W 109mA
Wiedergabefähige Disc Typen	**DVD :** SS/SL 4.7" (DVD-5) SS/DL 4.7" (DVD-9) DS/SL 4.7" (DVD-10) DS/DL 4.7" (DVD-18) **VCD** **CD-DA** **CD-R** **CD-RW** **MP3** **MPEG** **JPEG**
Video Typen	MPEG-2 Video Standard Decoding (MPEG 1 Unterstützung)Vollbild-Videoanzeige 720 x 576 (PAL) und 720 x 480 (NTSC) Pixel 50 und 60 Hz Einzelbild-Aktualisierungsgeschwindigkeit (PAL-NTSC)Digital Bitstream Bearbeitungsgeschwindigkeit bis zu 2x10,08 Mbits/sec für DVD, 8x1.411 Mbits/sec für CD.Zeileauflösung mehr als 500 Zeilen
Video Ausgang	**Analog Video:** (Unter Verwendung von 4 x 10-bits / 54 MHz Video DACs) **CVBS :** PAL/NTSC (negative Synchronisation) 1Vpp @ 75 Ω (geladen) **RGB-CVBS:** Vollständiger Full-Euroscart-Ausgang (Pin-8 Steuerung)
Audio Typ	Dolby Digital Decoding DTS Digital Ausgang MPEG Multichannel Decoding LPCM
Audio Ausgang	**Digitalaudioausgänge:** IEC 958 **Analogausgänge:** 24 Bit/ 96 kHz Down-Sampling DAC 2 RCA Buchsen-Ausgang (Links/Rechts) Links/Rechts Audioausgänge für Full-Euroscart **Ausgang/Kanal** 2 Vrms (0 dB fs, 1 kHz)
Abmessungen	420 mm (B) x 49 mm (H) x 265 mm (T)

Änderungen des Konzepts und der technischen Daten bleiben vorbehalten.

BEGRIFFSERKLÄRUNG

Winkel

Einige DVD Discs beinhalten Szenen, die von verschiedenen Blickwinkeln gleichzeitig aufgenommen worden sind (eine und dieselbe Szene ist von vorne, von links, von rechts usw. aufgenommen worden). Bei der Wiedergabe solcher Discs können Sie die ANGLE Taste verwenden, um sich die Szene von verschiedenen Blickwinkeln an zu sehen.

Kapitelnummer

Diese Nummern sind auf den DVDs aufgezeichnet. Ein Titel ist in mehreren Abschnitten aufgeteilt. Jeder dieser Abschnitte hat seine eigene Nummer. Mit Hilfe dieser Nummern können bestimmte Abschnitte von Videovorführungen schneller aufgefunden werden.

DVD

Dies bezieht sich auf high-density optischen Discs, auf denen hochqualitative Bilder und Ton mittel Digitalsignale aufgenommen sind. Die DVDs arbeiten mit der Video-Komprimierungstechnologie (MPEG II) und der high-density Aufzeichnungstechnologie. Die DVD ermöglicht die Aufnahme von abendfüllenden Videofilmen (z.B. die Aufnahme eines ganzen Films).

Die DVD besteht aus zwei jeweils 0.6 mm starken Discs, die aneinandergeklebt sind. Je dünner die Disc, umso größer die Aufnahmenkapazität. Daher hat eine DVD größere Leistung wie eine Einzeldisc von 1.2 mm Stärke.

Wiedergabe-Steuerung

Ist auf Video CDs (Version 2.0) aufgezeichnet. Die wiederzugebenden Szenen oder Informationen (einschließlich Ton) können interaktiv von den auf dem Fernseherbildschirm vorhandenen Menüs gewählt werden.

Untertitel

Die Untertitel stellen Schriftzeilen im unteren Bereich des Bildschirms dar, die einen Dialog übersetzen oder transkribieren. Die Untertitel sind auf den DVDs aufgezeichnet.

Zeitstempel

Der Zeitstempel zeigt die Zeit an, die vom Beginn der Disc- oder Titelwiedergabe verflossen ist. Den Zeitstempel können Sie verwenden, um schnell einen bestimmten Abschnitt aufzufinden. (Nicht alle Discs lassen die Zeitsuch-Funktion zu. Ob diese Funktion verfügbar wird oder nicht, bestimmt der Disc-Hersteller.)

Titelnummer

Diese Nummern sind auf den DVDs aufgezeichnet. Wenn auf einer Disc zwei oder mehr Filme aufgezeichnet sind, werden diese Filme durchnummeriert (Titel 1, Titel 2 usw.).

Spurnummer

Das sind die Nummern der auf Audio CDs aufgezeichneten Spuren. Diese Nummern erlauben die schnelle Auffindung bestimmter Spuren.

Video CD*

Diese CDs enthalten Bilder- und Tonaufnahmen, deren Qualität der Qualität eines Videobandes entspricht. Dieser Spieler unterstützt auch Video CDs mit Wiedergabe-Steuerung (Version 2.0).

Dolby Digital

Viele Kinos sind mit 5.1 Kanal Surround Anlagen ausgestattet. Dieselbe Technologie ist auch für den Heimbereich verfügbar. Um den 5.1 Kanal Surround vollwertig genießen zu können, muss Ihr DVD Spieler mittels der Digitalausgänge (koaxial oder optisch) an einem externen Dolby Digital Decoder angeschlossen sein.

Dolby Pro Logic

Das ist eine Technologie von Dolby Laboratories, die der aktiven Dekodierung von Dolby Surround kodierten Programmen dient. Dolby Surround Programme haben vier Audiokanäle (links, in der Mitte, rechts und rundrum), die in einem Standard-2-Kanäle-Stereosignal kodiert sind. Der hintere Kanal ist mono.

PCM

PCM steht für Pulse Code Modulation bei digitalen Audiosignalen.

MPEG

Kurzform für Moving Picture Experts Group. Internationale Norm für die Komprimierung von Filmen. Auf einigen DVDs sind die digitalen Audiosignale in diesem Format komprimiert und aufgenommen.

HINWEIS:

• Es kann vorkommen, dass der DVD Spieler einige MP3 Aufnahmen nicht wiedergeben kann. Dies liegt an Unterschieden bei den Aufnahmeformaten und Disc-Typen.

• Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung „MP3 Wiedergabe“.

• CD-R/CD-RW Discs, die im CD-DA Verfahren aufgenommen eorden sind, können wiedergegeben werden. Einige CD-R/CD-RW Discs können sich als inkompatibel erweisen. Dies liegt an dem Laser Pick-Up und am Disc-Design.

• Einige VCD Discs können inkompatibel sein.

• DVD-R Discs, die im DVD-Video Verfahren aufgenommen worden sind, können wiedergegeben werden. Einige DVD-R Discs können sich als inkompatibel erweisen. Dies liegt an dem Laser Pick-Up und am Disc-Design.

• Einige Discs können sich als inkompatibel mit der JPEG Funktion erweisen. Dies liegt an den unterschiedlichen Aufnahmeformaten und an dem Disc-Zustand.